

958/12





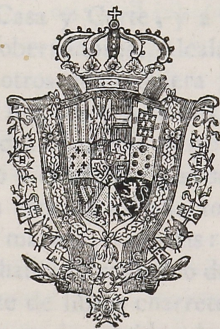
# REAL CEDULA

DE S. M.

*Y SEÑORES DEL CONSEJO,*

POR LA QUAL SE MANDA OBSERVAR LO DISPUESTO en la de trece de Abril de mil setecientos noventa, y se prohíbe que los Volantes de los coches usen del traje que está señalado á los Cazadores de Húsares del Ejército, debiendo vestir en lo sucesivo del que sea conforme á las libreas de sus amos, en la forma que se expresa.

AÑO



1802.

MADRID

EN LA IMPRENTA REAL.

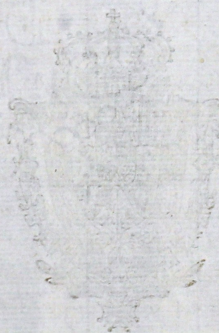


REAL CÉDULA

DE S. M.

Y SEÑORES DEL CONSEJO.

Por la qual se manda observar lo dispuesto en la de trece de Abril de mil setecientos noventa y tres, que prohibe que los Volantes de las Cortes de Indias, que en esta Real Cédula se refieren a los Señores de Indias del Ejército, debiendo verse en lo sucesivo del que sea conforme a las libras de sus años, en la forma que se expresa.



MADRID

EN LA IMPRENTA REAL

✱

**DON CARLOS POR LA GRACIA DE DIOS,** Rey de Castilla, de Leon, de Aragon, de las dos Sicilias, de Jerusalem, de Navarra, de Granada, de Toledo, de Valencia, de Galicia, de Mallorca, de Menorca, de Sevilla, de Cerdeña, de Córdoba, de Córcega, de Murcia, de Jaén, de los Algarbes, de Algecira, de Gibraltar, de las Islas de Canaria, de las Indias Orientales y Occidentales, Islas y Tierra-firme del mar Océano; Archiduque de Austria; Duque de Borgoña, de Brabante y de Milan; Conde de Abspurg, de Flándes, Tirol y Barcelona; Señor de Vizcaya y de Molina &c. A los del mi Consejo, Presidente y Oidores de mis Audiencias y Chancillerías, Alcaldes, Alguaciles de mi Casa y Corte, y á los Corregidores, Asistente, Gobernadores, Alcaldes mayores y ordinarios, y otros qualesquiera Jueces y Justicias de estos mis Reynos y Señoríos, Abadengo y Ordenes, y á todas las demas personas de qualesquier grado, estado ó condicion que sean, á quienes lo contenido en esta mi Cédula toca ó tocar pueda en qualquier manera, YA SABEIS: Que enterado del abuso que se habia introducido de usar los Lacayos y demas gente de librea charreteras de oro ó plata al hombro, y de vestidos de paño liso, sin el menor distintivo que indicase ser de librea, y lo mismo en los capotes ó capas, equivocándose muchos con la clase de Militares; y deseando atajar los inconvenientes que producía este desorden, tuve á bien por mi Real Cédula de trece de Abril de mil setecientos noventa mandar observar y cumplir lo dispuesto en los seis artículos siguientes.



I.

Que todos los Cocheros, Lacayos, y demas gente de librea, incluso los Volantes y los llamados Cazadores, ó con qualquiera otro nombre que se les dé, lleven alguna señal de franja, aunque solo sea en el collarín y vueltas, que los distinga.

II.

Estas franjas no podrán ser de oro ó plata, ni con entretexido de seda, hilo, estambre, flores, ú otra qualquiera mezcla con oro ó plata, exceptuando los sombreros; no debiendo persona alguna desdeniarse de usar divisas de seda sola, quando en mi Casa Real no se usan otras en las libreas.

III.

En la vuelta de las casacas de librea no se puedan poner galones de oro ó plata estrechos, que se equivocan con la divisa de los Coroneles ó Tenientes Coroneles del Ejército.

IV.

Tampoco se podrán poner en los hombros charreteras de oro ó plata ni de seda, para que no se equivoquen con los Oficiales de la Tropa ni con sus Sargentos.

V.

Asimismo prohibo absolutamente para la gente de librea los alamares de qualquier género que sean, por usarlos el Ejército y Armada; y mando que se zele puntualmente por los Ministros de Justicia, no solo que desde luego se observe así al presente, sino tambien que en lo sucesivo, siempre que hubiere uniforme de las Tropas á cuya semejanza se traiga adorno en algunas libreas, se quite de estas inmediatamente, subrogando otros distintivos que no equivoquen las libreas con los

uniformes de la Tropa: todo baxo la pena por la primera vez de perder las libreas el dueño de ellas, y de mayor demostracion en caso de reincidencia, segun la clase, calidad y circunstancia de los contraventores.

VI.

Ultimamente, prohibo que los Cocheros, Lacayos, ni otro algun criado de librea, aunque sea con el nombre de Cazador ó de otro, puedan usar ni traer á la cinta, ni en otra forma, sables, cuchillos, ni otro algun género de arma, pena á los nobles de seis años de presidio, y á los plebeyos los mismos de arsenales.

Sin embargo de la claridad de estas reglas, he llegado á entender el abuso que se nota de parte de varios sugetos en haber adoptado para libreas de sus Volantes el traje mismo que está señalado á los Cazadores de Húsares del Ejército, confundiendo-se por este medio con estas distinguidas clases, contra lo prevenido en varias Pragmáticas y artículos expresos de la Ordenanza. Y para evitarlo, por mi Real Orden que ha comunicado al Consejo en nueve de Julio próximo D. Joseph Antonio Cabilero, mi Secretario de Estado y del Despacho universal de Gracia y Justicia, he venido en prohibir absolutamente el uso del expresado traje en los Volantes de los coches, los quales han de vestir en lo sucesivo del que sea conforme á las libreas de sus amos, que por fuero ó privilegio puedan tenerlos, y he mandado se renueve la observancia de las Pragmáticas promulgadas anteriormente sobre el particular.

Publicada en el Consejo esta mi Real resolucion, y con inteligencia de lo expuesto por mi primer Fiscal, acordó su cumplimiento, y para ello expedir esta mi Cédula: por la qual os mando á todos y á cada uno de vos en vuestros lugares, distritos y



jurisdicciones veais la expresada mi Real delibera-  
cion, y lo prevenido en los artículos insertos de  
mi Cédula de trece de Abril de mil setecientos no-  
venta, y lo guardéis, cumpláis y executéis, y ha-  
gais guardar, cumplir y executar, sin contravenirlo  
ni permitir su contravención en manera alguna ba-  
xo las penas contenidas en ella: que así es mi vo-  
luntad; y que al traslado impreso de esta mi Cédula,  
firmado de D. Bartolome Muñoz de Torres, mi  
Secretario, Escribano de Cámara mas antiguo y de  
Gobierno del mi Consejo, se le dé la misma fe y  
crédito que á su original. Dada en Madrid á diez de  
Agosto de mil ochocientos y dos. =YO EL REY.=  
Yo D. Sebastian Píñuela, Secretario del Rey nues-  
tro Señor, lo hice escribir por su mandado. =  
D. Joseph Eustaquio Moreno. = D. Benito Puen-  
te. = D. Antonio Villanueva. = D. Pablo de Ondar-  
za. = El Marques de Fuerte Híjar. = Registrada,  
D. Joseph Alegre. = Teniente de Canciller mayor,  
D. Joseph Alegre.

*Es copia de su original, de que certifico.*

*D. Bartolome Muñoz.*

*[Faint handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mostly illegible due to fading and bleed-through.]*



da  
ont en 21 de Mayo

t

Emo  
Ex. Señor.

De orden del Consejo remito a V. E. el  
el asunto exemplar autorizado de la Real  
Cédula de V. M. por la qual se manda obren  
var lo dispuesto en la de trece de Abril de  
mil setecientos y noventa, y se prohibe  
que los Volantes de los Coches usen del  
traje que está señalado a los Cazadores  
de Itáreas del Exercito, deviendo ves-  
tir en lo suscribo del que sea confor-  
me a las libras de un año, en la  
forma que se expresa: a fin de que  
V. E. lo pare al Acuerdo de esta Real  
Audencia para su inteligencia; en  
el supuesto de que con esta fecha  
comunico las convenientes a los Corre-  
jidores de este Reyno.

Avi mismo acompaño a V. E. el  
competente numero de exemplares en  
blanco de la citada Real Cédula, para  
que se sirva distribuirlos entre los  
Jefes y Fiscales de este tribu-  
nal en la forma acostumbrada:  
y de su recibo se servirá V. E. dar  
aviso para noticia del Consejo.



Dis. gñe. au. l. m. d.  
Madrid 12 de Agosto de 1802.

Exmo. Senor.

N. Estanislao Chacabarro  
Ante mi

Exmo. or. Gov. Capitan Gen. del R. no de Aragon.



— t —

Real Cedula  
He recibido los exemplares de la circular que  
V.S. me comunica en doce de este mes, por la qual  
se manda, observarse la de 13 de Abril de 1790, y se  
prohíbe á los volantes & cocheros, usen del traje que  
esta vestalado á los Caradores & Huaseros del 20;  
Los que he pasado al Acuerdo de esta Real Aud.  
p. su cumplimiento.

Dios que á V.S. m. d. a. d. a.  
rag y Agosto 21 de 1802.

Don Man. Antonio de Santibañ





Para despachos de oficio quatro m<sup>os</sup>.

SELLO QVARTO, AÑO  
DE MIL OCHOCIENTOS Y  
DOS.

Auto Zaragoza y Agosto v. y tres a 1802. Feu. Genl.

Regente  
Ceballos  
Borja  
Regales  
Pinuela  
Amador  
Cornel

Obedecere la Real Cedula a d. M. que es  
para la Carta que antecede. Legua de ycam.  
pla lo que en la misma semana y se tenga  
presente. Distribuyante los exemplares  
entre los M. Ministros y Fiscales a este  
tribunal y se pare uno a la Real Sala del  
Crimen con copia de la Carta, y de este au-  
to.



Se repartieron las Cédulas y se paro  
una a la Sala del Crimen



SELO QVARTO. AÑO  
DE MIL OCHOCIENTOS Y  
DOS.



Excmo. Sr. D. Juan de Dios  
Obispo de la Real Catedral de  
Soria la Santa que antecede según  
ha de que en la misma remanente y  
presente. El Sr. Obispo de la  
Catedral de Soria y Fiscal de  
esta Real Audiencia por el Sr. D.  
Juan de Dios Obispo de la Real Catedral de  
Soria la Santa que antecede según  
ha de que en la misma remanente y  
presente. El Sr. Obispo de la  
Catedral de Soria y Fiscal de  
esta Real Audiencia por el Sr. D.



se reparten las segundas partes  
de la Real Audiencia de Soria.